

中家同顯全  
部之研究

古應恭題



中華民國十八年十月初版

中俄問題之全部研究

全一冊

編著者 文公直

印刷者 洪興印局

發行者 益新書社

分發行 新民書店

總發行所 益新書社  
上海麥家園一號洋房

版權所有

分售處外埠各大書局

民國十九年五月藏

外父南針

褚民誼

和戰而屬仄不

吳毅一題

# 中俄問題之全部研究序

中俄陸地接壤，故兩國國際之交涉，與其他各國迥異。其中最大問題，即我國舊疆土之攷證。俄人每恃其強權，威脅勢奪，致我國日蹙百里，至今日已不知喪失若干領土！試一夷改其實，則西伯利亞且爲吾國舊境地，則其他更無論矣。吾人於此每欲求一正確之證明，以爲收回我東北西北國土之確據。顧以中俄間糾紛之甚，爭執之多；益以列強之袒俄，肆爲狂論；而我國人士因一時未得有力之證據，輒未能據理力斥。今春，見日人佐佑木生利等有亞洲之露支問題；謂爲譯自吾國之學校勘本。其中歷敍中俄國境邊地之沿革及一切交涉問題之起迄，咸引證書史原文，爲之證明，至爲詳盡確切。當卽與家兄公誠遂譯，並得沈異塵君爲助，日奔波圖書館，攷證書中所引證之原文。及遂譯將竟，忽於書攤得某學校之講義殘廢三十餘紙，（講義中未載校名，故不能知爲何校。）試與日文本勘之，若合符節；乃知日人之根據在此。但，此項殘槁，支雜殘闕，散佚綦夥；抑且印刷惡劣，字多模糊，不可卒讀；迺四出徵求，未能得其全文。沈君之意，以爲旣有此華文之講義，則我輩所譯可以不出版；予意亦隸之。及前月，袁子經君見譯稿，極力慇懃，謂：中俄問題方亟，亟須此項攷證翔實之書，俾民衆得深切了解吾人與俄之一切關繫及國境領土之喪失原由；而爲收回國土之證據，且從而得對付俄人之

方法。商之沈君及家兄，均贊之。乃並最近之交涉亦集證附於末，而印行之。僅收印本，以明純粹爲宣傳之旨。有盈則來歷於此，以示不敢掠美也。

文若翁 十八，十，十。

欲建設新中國  
毋忘蒙藏建省

# 中俄問題之全部研究

## 目次

第一章	亞洲北部之民族	七
第二章	漢唐時中俄間之部落	一五
第三章	蒙古諸部之攷證	二九
第四章	俄羅斯民族之始與哈薩克之關係	三九
第五章	俄人攻取西伯利亞之次第	四七
第六章	中俄直接衝突之開始	五五
第七章	中俄開戰與尼布楚條約之締結	六三
第八章	中俄問題之全部研究	一

第九章 中俄通商之始及恰克圖條約之締結	七一
第十章 俄侵占我黑龍江地及諸條約	八三
第十一章 西伯利亞鐵道與中東鐵道	一〇一
第十二章 西伯利亞之逼近狀況	一一三
第十三章 俄羅斯與我國外蒙古之關繫	一四三
第十四章 蘇俄革命後之中俄交涉	一七五
第十五章 哈案及我國收回東鐵	一〇一

# 中俄問題之全部研究

編者

文公直

譯自

渡邊長吉『北亞之探索』  
佐佐木生利『露支研究』

## 第一章 中俄交點北亞之地理

中俄兩國陸地接壤。自古以來，邊地即多問題。蓋以其唯一關繫之地理，實使兩國間時有衝突之可能也。亞洲北部，今稱『西伯利亞』，其地西起烏拉嶺，東訖白令海峽，及鄂霍次克海，北抵北冰洋，南界我國黑龍江及外蒙古，大致北緯五十度以北，自額爾古納河流域及唐努烏梁海外，皆爲俄羅斯領土。而其濱海省且延至北緯四十二度；稽其面積，實有亞洲全境三分之一云。

西北利亞地志，西北利亞，位置在亞細亞北部，北緯線自四十二度二十三分之圖們江口起，至七十七度三十四分之北東岬止；其間共有三十五度三十一分。東經線自六十度之烏拉山起，至百九十一度之白令海峽止。其間共有百三十度。東西六千六百十五吉米突，南北三千五百三十七吉米突；龐然爲世界一大邦土，領有亞細亞全洲三分之一。

## 中俄問題之全部研究

又其疆界北沿北冰洋，東面太平洋，而以白令海峽接近北亞米利加之北端，由此斜折於南，是謂堪察加半島；又以千島海峽界千島諸島，乃彎曲以臨鄂霍次克海包薩哈連島，復以宗谷海峽界北海道，隔日本海，遙與日本對峙，其在南方，則以圖們江接朝鮮，以興凱烏蘇里黑龍額爾古納等諸江湖，界滿洲。自額爾古納河東曲折西走，跨敖奴河上流，橫斷色楞格中流，傍薩產山阿爾泰山、白山、大興安嶺、小興安嶺、長白山脈，南接烏蘇里江，北接勒拿河，又西折而至托波爾河之上。

西伯利亞者，俄羅斯人之謂也，故有二說：據俄羅斯人之說，昔托波爾城東北近，有一部府，名『西伯利亞』，此府本為韃靼人庫程汗之居城，為此地貿易之中心點，名既著，為哈薩克人耶爾贊所攻略。後莫羅食額儀、斯託波、塔甫達等竝河域，併有其地，統以『西伯利亞』名之。自是西自烏拉山，東至太平洋，凡俄領之一大邦土，皆名西伯利亞；然土人於庫程汗居域之地，稱『伊蘇奇哥』，不稱西伯利亞，蓋西伯利亞之名，實土人所未嘗聞知者。然在一千七十年時，有德人繪舊西丁為與國王之使，駐莫斯科，嘗調查西伯利亞各地地圖，記載西伯利亞府之位置，則此府似又足證。或云西伯利亞者，出自俄語之晒威兒，晒威兒者，即北方之義也。

。又據德人弗晒兒之說，昔白耳穗人與俄比河人民貿易，悉其風土，傳之於俄，故西伯利亞之名，謂出自于耳穗人，英法洋語學家或謂出自伊比理，西伯利亞，雖然究出自何處之語，不能詳之。

要以出自鮮卑毫有據。

溯方滿乘：錫伯利路本鮮卑舊壤，故有錫伯之名，考漢書匈奴傳云：黃金犀毗一。顏師古注曰，犀毗，帶鉤也。亦曰鮮卑，語有輕重耳。據此，知鮮卑音近錫伯，今黑龍江境有錫伯一種，亦作席伯，亦作錫北；既非安倫，亦非蒙古，卽鮮卑遺民也。此路在俄羅斯屬境各部中，最為廣大。一統志四裔考異域錄並作西墨爾斯科，南懷仁圖作西比利亞，一作細密里亞。總記作悉比釐阿；又作西比里阿。法國圖志作悉畢爾斯科；又作細密里。志略全志並作西伯利。志略又作悉比釐；又作西卑里亞，與備考同，海國聞見錄作細密里也頗林。圖說作什卑釐國。大地全球說作什卑釐也，又作悉畢爾亞，又作昔白利牙；皆一地也。

繆祐孫俄遊記：聞諸俄之學者雅德琳測甫云：悉畢爾實『鮮卑兒』三字之音轉。

丁謙匈奴傳攷證：大鮮卑山在俄屬伊爾古斯克，北通古斯河南，今稱其地為悉比里亞，『悉比』卽鮮卑音轉，以地皆此種人所居。

但其地奇寒，不宜於立國，居彼者多游牧部落，遷徙離合，主名不一，故雖地望可徵，而國境殊難

詳考。

朔方備乘：錫伯利路，漢爲堅昆丁零烏揭諸國，又爲匈奴北境；後漢爲鮮卑北境；後魏爲烏洛侯大鮮卑諸國地，又爲蠕蠕北境。周齊隋時爲契骨諸國，及突厥西突厥北境；唐初爲鐵勒流鬼骨利幹都播僕骨同羅拔野古多濫葛斛薛阿跋鞠國俞粉大漢白晵結骨駁馬鬼國鹽漠念驅度麻拔悉彌諸國。初隸突厥，後屬薛延陀，又屬回紇。太宗時，置狼山瀚海各都護府，領仙萼玄闕等洲，自漠北抵北海，皆爲羈縻郡縣。其後爲黠戛斯及木馬突厥所據，遼爲韃戛斯及乃滿部地，金爲乃蠻克烈諸部地，元設謙洲益蘭洲，又爲昂可刺憾合納烏斯吉利吉思諸部地。後爲叛王海都等所據，用兵五十餘年，乃降。明時阻於朔漠，未通中國，利瑪竇地圖有墨文元亞登都國，門臥耳羅荒野亞馬是理諸名。艾儒略職方外紀圖有登都國其里目西國鞬而靼單務得諸名。南懷仁坤輿圖有等都達賴爾猛護爾單得伯爾轄亞泥比加爾里把兒獲那穰加福那母都喜加辣諸名。按其所圖，皆在錫伯利路境內。然其事蹟不詳於史冊，疆域亦茫昧難考。

西伯利亞之地勢，司空爲四帶：曰凍土帶；曰森林帶；曰曠野帶；曰山嶽帶。

西伯利亞地志：西伯利亞因地勢及氣候，區爲四帶：曰凍土帶；在北緯六十五度以北，沿北冰洋海岸，地勢卑下，時起暴風，波濤搖撼，擁上海岸即結爲冰，故冬季水陸界不分，河口泥冰突起如

築冰山，一逢春季，冰漸融化，所浮冰塊，復流過冰岸之間。夏季凍土外面融解，變爲渺茫澤地；但爲時極短。至八月，即有嚴寒侵入凍土帶。初寒後，凡經四十日，溫度銳降至冰點下四十五度，人畜不能生息。自北緯六十五度至五十五度之間，皆森林地，曰森林帶；多湖沼，蚊虻叢生其中，害及人畜，雖猛獸亦不能堪。森林帶之寒氣，亦極酷烈。嚴寒之際，寒暖計降至冰點下四十度乃至四十五度不等。所謂曠野帶者，在北緯五十五度以南。所謂巴拉巴密努新布拉特曠野皆是。巴拉巴曠野，在西伯利亞中當推爲田野廣闊人煙稠密之地。密努新曠野者，人口尤繁殖，地味沃饒，所產穀類，輸出西伯利亞各地，夙有『西伯利亞大倉』之稱。布拉特曠野者，四面山嶽圍繞，不乏水利，所產小麥以良種著名。西伯利亞東都南部，總稱爲山嶽帶，合此山地，畫爲七部：曰烏拉山脈；曰阿爾泰山脈；曰薩彥山脈；曰達瑚爾諸山；曰斯塔諾威山脈；曰黑龍江諸山；曰堪察加諸山是也。山脈各地，緣有森林湖沼，故多長大河流。其顯著者，若俄比也尼塞勒那黑龍江四大河。湖之大者，曰貝加爾湖，曰興凱湖。

自來部落之可考者多在曠野山嶽二帶間。如唐書稱：骨利幹地北距海去京師最遠；又北渡海，則晝夜短；日入烹羊胛熟，東方已明。似爲極北之部落，然亦不過在貝加爾湖畔不能遠及於森林帶也。

新唐書：骨利幹處瀚海北，其地北距海，去京師最遠；又北海，則晝長夜短，日入烹羊胛熟，東方

已明。丁謙回統傳考：骨利幹北距之海，即今俄屬伊爾古斯克至貝加爾湖；一作拜喀勒湖，又稱白海。至渡海而北，至通姑斯河一帶，距北極僅二十餘度，過夏至節晝極長而夜極短，正合傳中所云；但近冬至則又晝短夜長，與傳言相反，當時蓋祇知其一，不知其二也。他書每謂骨利幹晝長夜短，則漏讀『又北渡海』句矣。

宋元之間，有所謂林木內百姓地面，其地似在西伯利亞森林帶內。然祇謂之『百姓』，殆亦散處而不成部落者。

元秘史卷九成吉思對豁兒赤說：順額兒的失河水林木內百姓地面，從你自在下營，就鎮守者；凡那裏百姓事務，皆稟命於你。違了的，就處治者！

施世杰之秘史山川地名考：額兒的失河，即今額爾齊斯河。林木內百姓，即今之柳林，在額爾奇斯河岸。

故北徼地雖廣袤，其適於建設部落者，要祇在北緯五十五度至五十五，六度之間。又以其南山嶺綿亘，其勢不易於發墾。莽蹠小嶺，至我國外蒙古境內，不能大有所爲。此地理與人事之關係也。

## 第二章 亞洲北部之民族

西伯利亞既因鮮卑而得名，其民族當然以鮮卑為主。魏書謂：鮮卑出於黃帝。

魏書序紀，昔黃帝有子二十五人，或內列諸華，或外分荒服。昌意少子受封北土，國有大鮮卑山，因以為號。其後世為君長，統幽都之北，廣漠之野，畜牧遷徙，射獵為業，淳樸為俗，簡易為化，不為文學，刻木記契而已；世事遠近，人相傳授，如史官之紀錄焉。其裔始均入仕堯世，逐女魃於朔水之北，民賴其勤，帝釋嘉之，命為田祖，爰歷三代，以及秦漢。獯鬻猶山戎匈奴之屬，累代殘暴，作害中州；而始均之裔，不交南夏，是以載籍無聞。宣皇帝諱推寅立，南遷大澤，方千餘里，厥土昏冥沮洳，誠更南徙，未行而崩。（丁謙曰：大澤千餘里，即古之北海，今之拜客勒湖。）聖武皇帝諱詰汾，獻帝命南徙，山谷高深，九難八阻，於是欲止。有神獸先行導引，歷年乃出，始居匈奴之故地。

此說雖未可盡信，然自始均之後七，八十世，始南徙而至匈奴之故地；則唐虞夏商秦漢之時，匈奴之北，固惟鮮卑為大族也。鮮卑種族，嘗與匈奴混雜。

後漢書鮮卑傳：和帝永元中，大將軍竇憲遣右校尉耿夔擊破匈奴，北單于逃走，鮮卑因此轉徙，據